让"东方美感"可意会也可言传

除夕清晨,湛子良(网名大米良)站 在西班牙巴塞罗那地标性建筑巴特罗之 家的阳台上远眺。眼前,深黛色的天空 尽头泛起淡淡的金黄——太阳即将升 起。巴特罗之家灯光师阿尔伯特跨入阳 台,躬身扳动一个按钮,和湛子良确认 道: "R255、G0、B0, 对吧?"确认完毕,一 道红色光束随即"啪"的一声打在巴特罗 之家外墙上,和远处的朝霞相映生辉

自2019年起,每逢中国春节,巴特罗 之家都会在外墙点亮中国红,今年也不 例外。对中国人来说,"中国红"是一个 极具仪式感的颜色,可它究竟是哪种红 色? 当初巴特罗之家的技术人员问起 时,身为巴特罗之家大中华地区项目落 地执行人的湛子良也拿不准。经过一番 研究和反复求证之后方才确认,"R255、 G0、B0"是LED灯光对应的"中国红"参 数, "C0、M100、Y100、K10"是电子海报 要用的色彩,印刷品则采用潘通色号中 的 186C ······ 在这个过程中, 湛子良意识 到,讲述中国故事时,"东方美感"不应是 "只可意会不可言传"。如何准确、详尽 地向西方人展现中国美,"是个重要的大

湛子良曾是一名文字记者,在传媒行 业已经工作了10余年。来到西班牙以 后,他希望利用所学专长,结合当下流行 的新媒体方式,为中西文化交流做点有趣

的事。"文化交流有时要从很基础的工作 做起,比如西班牙是一个博物馆大国,若 能通过制作短视频,介绍该国博物馆和其 背后的故事,帮助中国受众更好地理解西 班牙历史和文化,这就很有意义。"凭借着 唯美的画面和细腻的讲解,这几年,湛子 良的视频作品很受欢迎,他的个人账号在 社交网站上收获了150万粉丝,促进两国 文化交流的使命感也更为强烈。

"2022年,我在先锋艺术家安东尼·塔 皮埃斯的塔皮埃斯博物馆采访时,馆长努 利亚曾表示,中国在经济腾飞的同时,文 化魅力也随之向外不断释放,但单纯展示 '中国符号'难以达到真正的传播目的,必 须要深入展现中国文化的'肌理',才能让 外国受众全面、深入地理解中国文化。"回 忆起这次谈话,湛子良感慨,"这让我感受 到外国受众对中国文化的兴趣、好奇,以 及在文化交流这个主题下,我们可以做的 事情还有很多。'

迎接新年中西长跑、春节庙会、华人 春晚……这个春节,湛子良的行程安排得 很满,他马不停蹄地参加了多场新春相关 活动。"祖国的不断发展让我们自豪,也让 我不断思考,如何做得更好?"湛子良说, 今年,他最重要的一项工作是学习中国艺 术史,"只有自己更好地了解、理解中国文 化,才能传播真正的中国人文之美,让更 多人认识中国的美。"

中国赴刚果(金)维和工兵分队指挥长朗杰次仁——

"体会到和平的来之不易"

在刚果(金)东部边境城市布卡武城郊, 循着一条装点有各色彩旗的小路向前,不久 便能看到"中国半岛"4个大字。高高扬起 的联合国旗帜和刚果(金)、中国两国国旗所 在之处,就是中国赴刚果(金)维和工兵分队 的驻地。驻地里,"为构建人类命运共同体 服务"的标语格外醒目。

春节将至,中国半岛营区处处洋溢着浓 郁的节日氛围。中国结、福字、春联、灯笼 ……走在军营中,喜庆祥和的中国年味扑面 而来。即便正值一年当中最重要的节日,营 地里,许多战士仍像往常一样在外执行任 务,坚守工作岗位。

"今天主要有两项任务,首先是这个方 向十几公里路段的修筑……"在距营区半小 时车程的卡乌姆地区,第二十六批赴刚果 (金)维和工兵分队指挥长朗杰次仁身着迷 彩服,头顶蓝色盔帽,指着手中的地图向身 旁的军官布置工作。一队士兵已开始用力 地用铁锹进行挖掘工作,不远处还有几个当 地孩童正在好奇地张望。

第二十六批赴刚果(金)维和工兵分队 去年9月抵达任务区,目前共有174人,全部 来自西藏军区。除了驻扎在布卡武的半岛 营区,还有两支分遣队在乌维拉、巴拉卡等 地执行任务。4个多月以来,分队已先后完 成9项工程任务。

除了完成自己的本职工作,分队队员

每周还会到营地附近的村庄,为当地村民 教授中文,这是多批中国赴刚果(金)维和 工兵分队一直以来的传统。如今,许多当 地青年和儿童能说一口流利的中文,有些 人还人职了当地中资企业。看到中国官兵 过来,村里的孩子们热情地围上来,朗杰次 仁笑着与他们打招呼,熟悉地叫出他们每 个人的中文名字,"他们是我们分队很好的 朋友、邻居。"

对有着31年军龄的藏族军官朗杰次 仁来说,春节无法与家人团聚,在工作岗位 上过年已是常事。每逢佳节倍思亲,他很 想念远方的家人,但很快又笑笑,"坚守岗 位,这是我们军人应该做的。"

在海外过年,朗杰次仁还是头一回。今 年春节,分队邀请了联合国刚果(金)稳定特 派团司令和友军负责人共同庆祝,还设计了 游园、品美食、写春联等展示中国文化的丰 富活动,希望能将中国传统节日的喜悦传递

进深山、钻密林,修道路、建桥涵…… "身处非洲大地,我们能够感受到当地群众、 友军官兵对中国的信任和认可,也更加体会 到和平的来之不易。不畏惧、不退缩,勇挑 重担、不辱使命,全体官兵都用实际行动展 现中国负责任的大国担当。在新的一年里, 我们一定不负祖国重托,再接再厉,圆满完 成维和任务。"朗杰次仁说。

泰国孔敬大学孔子学院中方院长耿军——

让美食成为中外文化沟通的桥梁

鲜香麻辣的藤椒鱼、肚大皮薄的三鲜 饺……除夕夜,一场色香味俱全的春节联 欢会在泰国孔敬大学孔子学院中国厨房举 行。9个专业厨房工作间同时开火,来自 孔敬大学孔子学院、玛哈沙拉坎大学孔子 学院以及泰国东北部高校的中泰师生近百 人齐聚一堂。大家纷纷大显身手,做起拿 手的家乡菜,现场香气四溢,一片欢声 笑语。

这是孔敬大学孔子学院中方院长耿军 在泰国度过的第三个春节。今年,他和孔敬 大学教师翁威瓦一起制作了可口的白菜猪 肉馅饺子和清甜的银耳桂花汤。为什么选 择白菜馅? 耿军笑着对在场的泰国师生解 释:"用中文讲,白菜谐音'百财'。愿大家新 年如意!"

泰国华人素察非常喜爱中文和中国文 化,是孔敬大学孔子学院各种文化活动的 "常客"。今年的春节联欢会他也早早到场, "这里的年夜饭让我非常满意。每次和中国 老师们在一起,不仅能品尝中国各地的美 食,还能感受丰富多彩的中国'年文化'。"素

"中国美食是中国文化的一张闪亮名 片,也是中泰文化交流合作的连接器。自 2017年孔敬大学孔子学院中国厨房落成以 来,中国美食文化活动受到当地民众的广泛 关注和喜爱,美味的中餐收获了越来越多的 '粉丝'。"耿军介绍,"到孔子学院吃年夜饭" 已经成为很多当地华侨华人、留学生和泰国 民众不约而同的选择。

每年过年,孔敬大学孔子学院的泰方员 工瓦拉帕都会和中国老师们一起买年货、挂 灯笼、贴春联、准备年夜饭。"和中国同事一 起,像家人一样做丰盛的中泰美食,让我感 到特别幸福。中泰一家亲,已经深深扎根于 两国民众的心中。"她说。

甘提塔是孔敬大学孔子学院"中泰高铁 汉语培训"项目学员,他也专程赶来参加活 动,向教过自己中文的中国老师拜年。许久 未见的师生拥抱在一起,不时拿起手机拍照 留影。他说起自己的新年愿望,"希望中泰 高铁能够早日建成通车。到那时,中国的麻 辣火锅和泰国的冬阴功汤之间只是一个朝 发夕至的距离,泰国的稻米、木薯、甘蔗等农 产品也能更多地销往中国市场,摆上更多中 国消费者的餐桌。"

团圆贺岁、迎新纳福,中泰师生沉浸在 浓浓的中国年味之中,以食会友,两国民众 的心也越走越近。

坚守岗位执行维和任务, 组织写春联、贴福字、剪窗花 等迎春文化活动,与当地民众 一起包饺子品美食……新春 佳节之际,很多身在海外的中 华儿女恪尽职守,促进文化交 流,维护世界和平。请跟随本 报记者的脚步走近他们,倾听 他们的春节故事,感受中华文 明与世界文化的相融相通。





海







日子,用文化中心员工的话来说,

时常忙到"连家都顾不上想"。 "春节是一个美好的节日,它 是关于家庭、亲情、团圆和祝福的 节日。我们希望向匈牙利民众传 递春节的温暖。"布达佩斯中国文 化中心主任金浩说,过去几年,受 新冠疫情的影响,春节的很多活 动都是线上举行,今年文化中心 采取线上线下相结合的形式,与 匈牙利多个文化机构合作,打造 了一系列有趣味、有年味的春节 庆祝活动,推广中国的春节文化, 传播中国春节背后的文化内涵。

除夕前夕,布达佩斯中国文 化中心举办了匈牙利兔年邮票发 行仪式,吸引了大批当地中国文 化爱好者。"自从匈牙利开始发行 中国生肖邮票以来,我就开始收 集相关邮票,至今已经有10年 了。通过这样的活动可以了解中 国的生肖文化和其背后的美好寓 意。我非常期待未来能去中国, 亲身感受不一样的文化魅力。"匈 牙利邮票爱好者埃里克斯说。

今年是金浩在布达佩斯度过 的第四个春节。"不能与家乡的父 母亲友团聚,多少有些遗憾,但是 能与同事一起组织文化交流活 动、增进两国沟通了解,让我感到 自己的工作很有意义,也很自 豪。中国春节,正是一个在世界 范围内展现中华文化的良好契 机。我们在匈牙利举办一系列春 节节庆活动,既能让当地华侨华 人、驻外机构人员、留学生等海外 中华儿女感到家的温暖,也能让 更多当地民众感受到中国文化的美好。"

过去一年, 布达佩斯中国文化中心举办了17场活 动,参与人数超过300万人次。在清明、端午、中秋等重 要的中国传统节日,文化中心还推出了许多线上线下相 结合的活动,吸引了大批当地民众参与和互动;精心打造 的"中匈艺术对话""天宇在中国"等精品栏目,也深受匈

"我们将进一步发挥匈牙利在华留学生群体的力量, 借助新媒体手段,通过他们的视角展示中国文化的魅 力。"谈起新一年的工作计划,金浩和同事们有很多设想, "希望在未来打造更多的文化精品栏目,向匈牙利民众尤 其是青年人,展现中国优秀传统文化的独特魅力,展示当 代中国的风貌,呈现可信、可爱、可敬的中国形象。"





图①:匈牙利布达佩斯中国文化中心主任金浩 (左)与同事一起布置"欢乐春节"活动会场。

本报记者 于 洋摄

图②:在中国第二十六批赴刚果(金)维和工兵 分队营区,中国结、红灯笼装点出浓浓的春节氛围。 党天宇摄

图③:1月29日,西班牙马德里市政府和华人社 区联合举办马拉松比赛,共同庆祝兔年春节,

姜梓傲摄 图④:除夕当天,泰国孔敬大学孔子学院举办春

图⑤:1月22日,在哥伦比亚首都波哥大市中心 的93公园,演员在"欢乐春节"庙会上表演舞龙。 新华社记者 周盛平摄

> 本版责编:侯露露 韩 硕 版式设计:蔡华伟

牙利布达佩斯中国 展现 文化中心主任金浩

匈

中 玉 优秀传统 的

独

魅

力